



สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี

รหัสเรื่อง : ส13107 ลวด ✓

สวค. 10

วันที่ 29 ต.ค. 57

เวลา 14.45 น.

รับที่ : ธ9444/57

วันที่ : 29 ต.ค. 57 เวลา : 14:12

ที่ กษ ๐๒๐๔/ ๓๑๗๗

กระทรวงเกษตรและสหกรณ์

ถนนราชดำเนินนอก กรุงเทพฯ ๑๐๒๐๐

๒๗ ตุลาคม ๒๕๕๗

เรื่อง รายงานผลการประชุมรัฐมนตรีอาเซียนด้านการเกษตรและป่าไม้ ครั้งที่ ๓๖ และการประชุมที่เกี่ยวข้อง  
เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

อ้างถึง สำเนาหนังสือสำนักเลขาธิการนายกรัฐมนตรี ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๔๐๒/๓๕๘๐ ลงวันที่ ๒๓ กันยายน ๒๕๕๗ และสำเนาหนังสือ ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๔๐๒/๓๖๘๙ ลงวันที่ ๒๖ กันยายน ๒๕๕๗

สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. หนังสือรองนายกรัฐมนตรีเห็นชอบให้เสนอคณะรัฐมนตรี  
๒. ผลการประชุมรัฐมนตรีอาเซียนด้านการเกษตรและป่าไม้ ครั้งที่ ๓๖ และการประชุมที่เกี่ยวข้อง

ด้วยกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ขอเสนอเรื่อง รายงานผลการประชุมรัฐมนตรีอาเซียนด้านการเกษตรและป่าไม้ ครั้งที่ ๓๖ และการประชุมที่เกี่ยวข้อง มาเพื่อคณะรัฐมนตรีทราบ โดยเรื่องนี้เข้าข่ายที่จะต้องนำเสนอคณะรัฐมนตรีตามพระราชกฤษฎีกาว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะรัฐมนตรี พ.ศ.๒๕๔๘ มาตรา ๔ (๗) ทั้งนี้ รองนายกรัฐมนตรี (ม.ร.ว. ปรีดิยาธร เทวกุล) กำกับการบริหารราชการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ ได้เห็นชอบให้นำเรื่องดังกล่าวเสนอคณะรัฐมนตรีด้วยแล้ว

ทั้งนี้ เรื่องดังกล่าวมีรายละเอียด ดังนี้

#### ๑. เรื่องเดิม

นายกรัฐมนตรีมีบัญชาอนุมัติแต่งตั้งองค์ประกอบคณะผู้แทนไทย โดยมีรัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์เป็นหัวหน้าคณะ เพื่อเข้าร่วมการประชุมรัฐมนตรีอาเซียนด้านการเกษตรและป่าไม้ (ASEAN Ministers on Agriculture and Forestry - AMAF) ครั้งที่ ๓๖ และการประชุมที่เกี่ยวข้อง ระหว่างวันที่ ๒๒-๒๖ กันยายน ๒๕๕๗ ณ เมืองเนปิดอร์ สาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์ และอนุมัติเปลี่ยนแปลงองค์ประกอบคณะผู้แทนไทย ที่เดินทางไปร่วมการประชุม จากนายชลิต ดำรงค์ศักดิ์ รองปลัดกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ เป็น นายวิมล จันทร์โรทัย รองปลัดกระทรวงเกษตรและสหกรณ์

#### ๒. เหตุผลและความจำเป็นที่ต้องเสนอคณะรัฐมนตรี

เพื่อให้เป็นไปตามพระราชกฤษฎีกาว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๔๘ มาตรา ๔ (๗)

#### ๓.สาระสำคัญ ข้อเท็จจริงและข้อกฎหมาย

ผลการประชุมดังกล่าว สรุปได้ดังนี้

##### ๓.๑ การประชุมรัฐมนตรีอาเซียนด้านการเกษตรและป่าไม้ (AMAF) ครั้งที่ ๓๖

๓.๑.๑ ที่ประชุมรับทราบความก้าวหน้าในการดำเนินงานด้านอาหาร การเกษตร และป่าไม้ เพื่อมุ่งสู่การเป็นประชาคมอาเซียน ในปี ๒๕๕๘ และมอบหมายให้ ASEAN Sectoral Working Group ที่เกี่ยวข้อง ดำเนินกิจกรรมที่กำหนดไว้ใน Key Deliverable ตามกำหนดเวลา พร้อมทั้งจัดทำตัวชี้วัด เพื่อติดตามการดำเนินงาน รวมทั้งเห็นชอบให้มีการทบทวน ปรับโครงสร้าง และกลไกการดำเนินงานภายใต้ AMAF

/๓.๑.๒ ที่ประชุม...

๓.๑.๒ ที่ประชุมให้ความเห็นชอบมาตรฐานและเอกสารต่าง ๆ อาทิ

(๑) แผนนโยบายบูรณาการความมั่นคงด้านอาหารของอาเซียน และแผนกลยุทธ์ความมั่นคงด้านอาหารของอาเซียน ปี ๒๕๕๘-๒๕๖๓

(๒) มาตรฐานพืชสวนของอาเซียน ได้แก่ ๑) เมล็ดโกโก้ ๒) เห็ดนางฟ้า ๓) ถั่วลิสง ๔) น้อยหน่า ๕) มันฝรั่ง ๖) มะขามหวาน ๗) ชา

(๓) มาตรฐานเกษตรอินทรีย์ของอาเซียน

(๔) การรับรองห้องปฏิบัติการตรวจรับรองวัคซีนของกรมปศุสัตว์ อำเภอปากช่อง จังหวัดนครราชสีมา เป็นห้องปฏิบัติการทดสอบวัคซีนสัตว์ของอาเซียน

(๕) มาตรฐานการปฏิบัติที่ดีทางการเกษตรสำหรับฟาร์มไก่เนื้อและฟาร์มไก่ไข่ของอาเซียน

(๖) คู่มือการปฏิบัติทางการเพาะเลี้ยงสัตว์น้ำที่ดีของอาเซียน

๓.๑.๓ การประชุม AMAF ครั้งที่ ๓๗ จะจัดขึ้น ณ สาธารณรัฐฟิลิปปินส์ ในเดือนกันยายน ๒๕๕๘

**๓.๒ การประชุมรัฐมนตรีอาเซียนด้านการเกษตรและป่าไม้กับรัฐมนตรีของจีน ญี่ปุ่น และสาธารณรัฐเกาหลี (AMAF Plus Three) ครั้งที่ ๑๔**

๓.๒.๑ ที่ประชุมรับทราบความก้าวหน้าในการดำเนินกิจกรรมภายใต้กรอบยุทธศาสตร์ความร่วมมืออาเซียนบวกสาม (ASEAN Plus Three Cooperation Strategy (APTCS) Framework) ด้านความมั่นคงอาหาร เทคโนโลยีทางการเกษตร การบรรเทาผลกระทบจากการเปลี่ยนแปลงสภาพภูมิอากาศ รวมทั้งการควบคุมและกำจัดโรคระบาดสัตว์ข้ามแดน ด้วยการเสริมสร้างศักยภาพในด้านต่าง ๆ

๓.๒.๒ ที่ประชุมรับทราบความก้าวหน้าในการดำเนินงานขององค์กรสำรองข้าวฉุกเฉินอาเซียนบวกสาม (ASEAN Plus Three Emergency Rice Reserve: APTERR) ภายใต้ความตกลง APTERR และฟิลิปปินส์ได้ขอบคุณที่ประเทศอาเซียนบวกสามให้ความช่วยเหลือผู้ประสบภัยจากพายุไต้ฝุ่นไห่เยี่ยนในฟิลิปปินส์

๓.๒.๓ ที่ประชุมรับทราบความก้าวหน้าในการจัดตั้งโครงการระบบข้อมูลความมั่นคงทางอาหารในภูมิภาคอาเซียนบวกสาม (ASEAN Plus Three Food Security Information System - AFSIS) ให้เป็นองค์กรถาวร และแสดงความขอบคุณที่ประเทศบวกสามให้การสนับสนุนแก่สำนักเลขานุการ AFSIS

๓.๒.๔ การประชุม AMAF Plus Three ครั้งที่ ๑๕ จะจัดขึ้น ณ สาธารณรัฐฟิลิปปินส์ ในเดือนกันยายน ๒๕๕๘

**๓.๓ การประชุมรัฐมนตรีอาเซียน-จีน ด้านสุขอนามัยและสุขอนามัยพืช (ASEAN-China Ministerial Meeting on Quality Supervision, Inspection and Quarantine) (SPS Cooperation) ครั้งที่ ๔** ที่ประชุมรับทราบความก้าวหน้าการดำเนินงานภายใต้แผนปฏิบัติการ ปี ๒๕๕๖-๒๕๕๗ รวมทั้งให้การรับรองแผนปฏิบัติการ ปี ๒๕๕๘-๒๕๕๙ และการแก้ไขขอบเขตการทำงานของคณะทำงานระดับเทคนิค สำหรับการประชุม ASEAN-China SPS Cooperation ครั้งที่ ๕ จะจัดขึ้น ณ สาธารณรัฐประชาชนจีน ในปี ๒๕๕๙

๓.๔ การลงนามบันทึกความเข้าใจ รัฐมนตรีได้ลงนามในบันทึกความเข้าใจ จำนวน ๒ ฉบับ คือ ๓.๔.๑ บันทึกความเข้าใจว่าด้วยความร่วมมือในกรอบอาเซียนเกี่ยวกับแผนการส่งเสริมสินค้าเกษตรและป่าไม้ ปี ๒๕๕๘-๒๕๖๒

๓.๔.๒ บันทึกความเข้าใจระหว่างรัฐบาลประเทศสมาชิกสมาคมประชาชาติแห่งเอเชียตะวันออกเฉียงใต้และรัฐบาลสาธารณรัฐประชาชนจีนว่าด้วยความร่วมมือด้านสุขอนามัยและสุขอนามัยพืช

**๓.๕ การหารือทวิภาคี**

๓.๕.๑ การหารือทวิภาคีระหว่างรัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ไทยกับรัฐมนตรีว่าการกระทรวงปศุสัตว์ ประมง และการพัฒนาชนบทสาธารณรัฐแห่งสหภาพเมียนมาร์ ทั้งสองฝ่ายเห็นชอบ /ให้มีการ...

ให้มีการทบทวนความร่วมมือด้านปศุสัตว์ภายใต้กรอบบันทึกความเข้าใจด้วยความร่วมมือด้านการเกษตรไทย-เมียนมาร์ นอกจากนี้ ฝ่ายเมียนมาร์ประสงค์ให้มีการจัดตั้งเขตปลอดโรคสัตว์ (Disease Free Zone) บริเวณชายแดนเมียนมาร์ที่อยู่ใกล้กับไทย รวมทั้งประสงค์ให้ฝ่ายไทยให้ความช่วยเหลือทางวิชาการด้านปศุสัตว์และประมงแก่ฝ่ายเมียนมาร์ต่อไป ส่วนฝ่ายไทยได้ขอให้ฝ่ายเมียนมาร์พิจารณาเรื่องการให้สัมปทานการทำประมงในน่านน้ำเมียนมาร์แก่ภาคเอกชนของไทย ซึ่งฝ่ายเมียนมาร์ได้มอบหมายให้อธิบดีกรมประมงพิจารณาประสานรายละเอียดกับกรมประมงของไทยต่อไป

๓.๕.๒ การหารือทวิภาคีระหว่างรัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ไทย กับรัฐมนตรีว่าการกระทรวงอุตสาหกรรมและทรัพยากรพื้นฐานบรูไนดารุสซาลาม ทั้งสองฝ่ายยินดีที่จะมีการลงนามในบันทึกความเข้าใจว่าด้วยความร่วมมือด้านการเกษตรระหว่างทั้งสองประเทศ เพื่อร่วมมือในด้านต่าง ๆ เช่น อาหารฮาลาล และด้านสหกรณ์ และฝ่ายไทยแสดงความขอบคุณที่ฝ่ายบรูไนนำเข้าข้าวจากไทยเป็นจำนวนมากทุกปี

๓.๕.๓ การหารือทวิภาคีระหว่างรัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์ของไทย และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงควบคุมคุณภาพตรวจสอบและกักกันโรคแห่งสาธารณรัฐประชาชนจีน (AQSIQ) ทั้งสองฝ่ายได้เน้นย้ำความสำคัญของบันทึกความเข้าใจร่วมกันว่าด้วยความร่วมมือด้านสุขอนามัยและสุขอนามัยพืชระหว่างไทย-จีน ที่จะเป็นกลไกสำคัญในการขยายมูลค่าทางการค้าสินค้าเกษตรระหว่างสองประเทศ โดยฝ่ายไทยได้แสดงความยินดีที่จะเป็นเจ้าภาพจัดการประชุมคณะทำงาน Joint Technical Committee (JTC) ครั้งที่ ๕ ในปี ๒๕๕๘ พร้อมเชิญนายจือ ชูผิง รัฐมนตรีว่าการ AQSIQ เดินทางมาเยือนไทยในช่วงการประชุม JTC ดังกล่าวด้วย โดยในการหารือครั้งนี้ ทั้งสองฝ่ายได้มีการลงนามในพิธีสารว่าด้วยข้อกำหนดการตรวจสอบกักกันโรคและสุขอนามัยสำหรับผลิตภัณฑ์รังนกที่ส่งออกจากไทยไปจีน และฝ่ายไทยขอให้ฝ่ายจีนเร่งส่งคณะผู้เชี่ยวชาญมาตรวจประเมินระบบการควบคุมการส่งออกรังนกของไทยเพื่อให้รังนกของไทยสามารถส่งออกไปจีนโดยเร็ว

#### ๔. ประโยชน์ที่ได้จากการประชุม

๔.๑ เพิ่มความสัมพันธ์กับประเทศสมาชิกอาเซียน และสร้างความเชื่อมโยงระดับประชาชนในเรื่องอาเซียนให้ใกล้ชิดยิ่งขึ้น

๔.๒ เป็นเวทีในการเพิ่มศักยภาพด้านการผลิตที่ได้มาตรฐานของอาเซียน และเพิ่มศักยภาพให้แก่บุคลากรของอาเซียน โดยประเทศไทยเป็นผู้ส่งเสริมและเสริมสร้างกระบวนการผลิตในประเทศเพื่อนบ้านด้วย

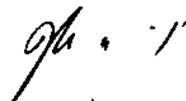
๔.๓ ยกกระตือรือร้นการพัฒนาการเกษตร รวมทั้งการอำนวยความสะดวกด้านการค้าในอาเซียน ซึ่งเป็นไปตามวัตถุประสงค์ในการเข้าสู่ประชาคมอาเซียน

#### ๕. ข้อเสนอของส่วนราชการ

กระทรวงเกษตรและสหกรณ์พิจารณาแล้วเห็นสมควรนำเสนอคณะรัฐมนตรี เพื่อโปรดทราบผลการประชุมรัฐมนตรีอาเซียนด้านการเกษตรและป่าไม้ ครั้งที่ ๓๖ และการประชุมที่เกี่ยวข้อง

จึงเรียนมาเพื่อโปรดนำกราบเรียนนายกรัฐมนตรีเพื่อเสนอคณะรัฐมนตรีทราบต่อไป

ขอแสดงความนับถือ



(นายปิติพงศ์ พึ่งบุญ ณ อยุธยา)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตรและสหกรณ์

สำนักงานปลัดกระทรวงเกษตรและสหกรณ์

สำนักการเกษตรต่างประเทศ

โทรศัพท์ ๐-๒๒๘๑-๔๓๐๘

โทรสาร ๐-๒๒๘๑-๖๔๕๖